

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (Awla Manja) tas-16 ta' Lulju 2020 – Il-Kummissjoni Ewropea vs L-Irlanda

(Kawża C-550/18) (¹)

(Nuqqas ta' Stat li jwettaq obbligu – Artikolu 258 TFUE – Prevenzjoni tal-użu tas-sistema finanzjarja ghall-finijiet tal-hasil tal-flus u tal-finanzjament tat-terrorizmu – Direttiva (UE) 2015/849 – Assenza ta' traspożizzjoni u/jew ta' komunikazzjoni tal-miżuri ta' traspożizzjoni – Artikolu 260(3) TFUE – Talba għal kundanna ghall-ħlas ta' somma f'daqqa)

(2020/C 297/07)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliz

Partijiet

Rikorrenti: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: T. Scharf, L. Flynn u G. von Rintelen, aġenti)

Konvenuta: L-Irlanda (rappreżentanti: G. Hodge, M. Browne u A. Joyce, aġenti, assistiti minn G. Gilmore, BL, u minn P. McGarry, SC)

Parties intervenjenti insostenn tal-konvenuta: Ir-Repubblika tal-Estonja (rappreżentant: N. Grünberg, aġent), ir-Repubblika Franciża (rappreżentanti: A.-L. Desjonquères, B. Fodda u J.-L. Carré, aġenti)

Dispožittiv

- 1) Billi ma adottatx, fl-iskadenza tat-terminu mogħti fl-opinjoni motivata tat-8 ta' Marzu 2018, il-ligji, ir-regolamenti u d-dispożizzjonijiet amministrattivi kollha neċċesarji sabiex tikkonforma ruħha mad-Direttiva (UE) 2015/849 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Mejju 2015 dwar il-prevenzjoni tal-użu tas-sistema finanzjarja ghall-finijiet tal-hasil tal-flus jew il-finanzjament tat-terrorizmu, li temenda r-Regolament (UE) Nru 648/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, u li thassar id-Direttiva 2005/60/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u d-Direttiva tal-Kummissjoni 2006/70/KE u, għalhekk, billi ma kkunifikatx dawn id-dispożizzjonijiet lill-Kummissjoni, l-Irlanda naqset milli twettaq l-obbligi tagħha taht l-Artikolu 67 tad-Direttiva 2015/849.
- 2) L-Irlanda hija kkundannata thallas lill-Kummissjoni Ewropea somma f'daqqa li tammonta għal EUR 2 000 000.
- 3) L-Irlanda hija kkundannata għall-ispejjeż.
- 4) Ir-Repubblika tal-Estonja u r-Repubblika Franciża għandhom ibatu l-ispejjeż rispettivi tagħhom.

(¹) ĠU C 436, 3.12.2018

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (It-Tieni Awla) tas-16 ta' Lulju 2020 – Nexans France SAS, Nexans SA vs Il-Kummissjoni Ewropea

(Kawża C-606/18 P) (¹)

(Appell – Kompetizzjoni – Akkordji – Suq Ewropew tal-kejbils tal-elettriku ta' taħt l-art u ta' taħt il-ħaġra – Tqassim tas-suq fil-kuntest ta' proġetti – Regolament (KE) Nru 1/2003 – Artikolu 20 – Setgħat ta' spezzjoni tal-Kummissjoni Ewropea fil-qasam tal-akkordji – Setgħa li tiġi kkopjata data mingħajr eż-żami minn qabel u li tiġi eżaminata sussegwentement fil-bini tal-Kummissjoni – Multi – Gurisdizzjoni shiħa)

(2020/C 297/08)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliz

Partijiet

Appellant: Nexans France SAS, Nexans SA (rappreżentanti: G. Forwood, avocate, u M. Powell u A. Rogers, solicitors)

Parti oħra fil-proċedura: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: C. Giolito, P. Rossi, C. Sjödin u F. Castilla Contreras, aġenti)

Dispożittiv

- 1) L-appell huwa miċhud.
- 2) Nexans France SAS u Nexans SA huma kkundannati ghall-ispejjeż.

(¹) GU C 427, 26.11.2018.

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (Awla Manja) tas-16 ta' Luju 2020 (talba għal deċiżjoni preliminari tas-Centrale Raad van Beroep – il-Pajjiżi l-Baxxi) – AFMB Ltd et vs Raad van bestuur van de Sociale verzekeringsbank

(Kawża C-610/18) (¹)

(Rinviju għal deċiżjoni preliminari – Haddiema migranti – Sigurtà soċjali – Legiżlazzjoni applikabbi – Regolament (KE) Nru 1408/71 – Artikolu 14(2)(a) – Kunċett ta' "persuna li tagħmel parti mill-persunal sewwieq ta' impriža" – Regolament (KE) Nru 883/2004 – Artikolu 13(1)(b) – Kunċett ta' "persuna li timpjega" – Xufiera ta' trakkijiet li normalment jeżerċitaw attivitā bhala persuna impiegata f'żewġ jew f'iktar Stati Membri jew Stati tal-Assocjazzjoni Ewropea għall-Kummerċ Hieles (EFTA) – Xufiera ta' trakkijiet li kkonkludew kuntratt ta' xogħol ma' impriža iżda li huma taħt l-awtorità effettiva ta' impriža ohra stabbilita fl-Istat Membru ta' residenza ta' dawn ix-xufiera – Determinazzjoni tal-impriža li għandha l-kwalità ta' "persuna li timpjega")

(2020/C 297/09)

Lingwa tal-kawża: l-Olandiż

Qorti tar-rinviju

Centrale Raad van Beroep

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrenti: AFMB Ltd et

Konvenut: Raad van bestuur van de Sociale verzekeringsbank

Dispożittiv

L-Artikolu 14(2)(a) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1408/71 tal-14 ta' Ġunju 1971 dwar il-pubblikkazzjoni [l-applikazzjoni] ta' l-iskemi tas-sigurtà soċjali għall-persuni impiegati, għall-persuni li jaħdmu għal rashom u l-membri tal-familji tagħhom li jiċċaqilqu fi ħdan il-Komunità, fil-verżjoni tiegħi emodata u aġġornata bir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 118/97 tat-2 ta' Diċembru 1996, kif emdat bir-Regolament (KE) Nru 631/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-31 ta' Marzu 2004, kif ukoll l-Artikolu 13(1)(b)(i) tar-Regolament (KE) Nru 883/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2004 dwar il-kordinazzjoni ta' sistemi ta' sigurtà soċjali, kif emdat bir-Regolament (UE) Nru 465/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Mejju 2012, għandhom jiġu interpretati fis-sens li l-persuna li timpjega lil xufier internazzjonali ta' trakkijiet, fis-sens ta' dawn id-dispożizzjonijiet, hija l-impriža li teżerċita awtorità effettiva fuq dan ix-xufier ta' trakkijiet, effettivament issostni l-piżi tas-salarju korrispondenti u għandha s-setgħa effettiva li tkeċċih, u mhux l-impriža li magħha l-imsemmi xufier ta' trakkijiet ikkonkluda kuntratt ta' xogħol u li hija formalment indikata f'dan il-kuntratt bhala l-persuna li timpjega lil dan l-istess xufier.

(¹) GU C 455, 17.12.2018.